

United Nations

Nations Unies

SECURITY
COUNCIL

CONSEIL
DE SECURITE

UNRESTRICTED
S/758
20 mai 1948

ORIGINAL : FRENCH

TELEGRAMME EN DATE DU 19 MAI 1948 ADRESSE AU PRESIDENT DU CONSEIL
DE SECURITE PAR LE PRESIDENT DE LA COMMISSION DE TREVE DU CONSEIL DE SECURITE

LE PRESIDENT DE LA COMMISSION DE TREVE DU CONSEIL DE SECURITE
ME CHARGE DE VOUS TRANSMETTRE LE MESSAGE SUIVANT COMME SUIVE AUX
INSTRUCTIONS CONTENUES DANS VOTRE TELEGRAMME JAI ETE VOIR LE ROI
ABDULLAH LUNDI MATIN A AMMAN STOP MR AZCARATE MACCOMPAGNAIT STOP JE
FAISAI REMARQUER FORTEMENT AU ROI LINQUIETUDE CAUSEE AU CONSEIL DE
SECURITE PAR LAVANCE DE SES TROUPES EN PALESTINE STOP LE ROI REpondIT
PAR UNE FORTE TIRATE CONTRE LES JUIFS SANS DONNER AUCUNE ASSURANCE DARRETER
LES OPERATIONS MILITAIRES STOP EN CE QUI CONCERNE LENSEMBLE DE LA
PALESTINE NOUS ESTIMONS IMPOSSIBLE DEMPECHER LA COMPLETE OCCUPATION DE LA
ZONE ARABE PAR LES ETATS ARABES STOP AFIN DE PREVENIR OU DE LIMITER LES
ATTQUES DE LA ZONE JUIVE LA SEULE VOIE PRATIQUE SERAIT UNE FORTE PRESSION
DIPLOMATIQUE OU MILITAIRE SUR LES ETATS ARABES STOP EN CE QUI CONCERNE
JERUSALEM LE ROI SE DECLARE DISPOSE A SASTENIR DININTERVENIR SI LES JUIFS
CESSAIENT TOUTES ATTQUES CONTRE LES ARABES STOP A MOINS DUNE PRESSION
DIPLOMATIQUE TRES FORTE OU DUNE ACTION MILITAIRE COMME SUGGEREE DANS MON
TELEGRAMME DU 17 JE CONSIDERE LA PARTICIPATION DE LA LEGION ARABE DANS
LA BATAILLE DE JERUSALEM COMME ABSOLUMENT INEVITABLE STOP AU R ETOUR DE
AMMAN NOUS SOMMES ENTRES DANS LA VIEILLE VILLE POUR ETABLIR LE CONTACT
AVEC LES CHEFS MILITAIRES ET POLITIQUES ARABES STOP NOUS Y AVONS PASSE
LA NUIT RENTRANT ICI HIER SOIR STOP LES JUIFS DE LA VIEILLE VILLE E TAIENT
ASSIEGES DANS LA GRANDE SYNAGOGUE STOP DURANT LA NUIT DE DIMANCHE A LUNDI
DES POURPARLERS EN VUE DUNE REDDITION AVAIENT ETE MENEES SANS RESULTAT
PAR DIVERSES PERSONNALITES RELIGIEUSES STOP EN ENTRANT DANS LA VIEILLE
VILLE JOFFRIS MES BONS OFFICES POUR PRENDRE CONTACT AVEC LAGENCE JUIVE AFIN
DE SONDER SES INTENTIONS TOUCHANT UNE REDDITION DES JUIFS ASSIEGES DANS
LA SYNAGOGUE STOP JINTERVINS EN PLEIN ACCORD AVEC LES CHEFS MILITAIRES ET
POLITIQUES ARABES LOCAUX MAIS L'AGENCE JUIVE RESERVE A MA DEMARCHE UNE
REponse NEGATIVE REJETANT FORMELLEMENT LES CONDITIONS OFFERTES PAR LES
ARABES STOP DURANT NOTRE VOYAGE A AMMAN ET MEME DANS LA VIEILLE VILLE ON
NOUS AVAIT EXPLIQUE QUE LES JUIFS NE VOULAIENT SE RENDRE QU A LA LEGION
ARABE QUI ETAIT UNE ARMEE REGULIERE DONT ILS POUVAIENT ATTENDRE LE RESPECT
DES CONVENTIONS DE GENEVE TOUCHANT LES PRISONNIERS DE GUERRE STOP PEUT
ETRE ETAIT CE LA LE PRETEXTE SAISI PAR LES ARABES POUR AMENER LA LEGION

A ENTRER HIER APRES MIDI DANS LA VIEILLE VILLE STOP AVANT DE QUITTER CELLE
CI JAI INTERROGE LAGENCE JUIVE SUR LE BIEN FONDE DE CES RUMEURS ET JE ME SUIS
HEURTE DE NOUVEAU A UNE REPONSE NEGATIVE LAGENCE MAFFIRMANT QUE LA SITUATION
MILITAIRE DES JUIFS SETAIT SINGULIEREMENT AMELIOREE AU COURS DES DERNIERES
HEURES STOP LA BATAILLE SE POURSUIT AVEC ACHARNEMENT STOP A LINTERIEUR DE LA
VIEILLE VILLE LES ARABES POURSUIVENT LEURS ATTAQUES CONTRE LES JUIFS REFUGIES
DANS LA SYNAGOGUE QUE DES RENFORTS VENANT DE LA NOUVELLE VILLE PRESQUE ENTIERE-
MENT CONTROLEE PAR LES JUIFS SEFFORCENT D'ATTEINDRE STOP NOUS AVONS APPRIS
QUE LES JUIFS ASSIEGES DANS LA SYNAGOGUE SELEVENT A 300 COMBATTANTS ET 200
NON COMBATTANTS STOP LA SITUATION DES JUIFS DANS RESTE DE LA VILLE PRIVE DEAU
DELECTRICITE ET DE VIVRES EST EXTREMEMENT DIFFICILE ET PRECAIRE STOP AU COURS
DE NOTRE ENTREVUE AVEC LE ROI ABDULLAH MR AZCARATE ADMINISTRATEUR MUNICIPAL
TEMPORAIRE SOULEVA LA QUESTION DE LEAU DONT LES SOURCES SONT TOUTES A UNE
CERTAINE DISTANCE DE LA VILLE CONTROLEES PAR LES ARABES MAIS SE HEURTA A UN
REFUS CATEGORIQUE STOP LA SITUATION MILITAIRE A JERUSALEM EST ESSENTIELLEMENT
VARIABLE DE SORTE QU'IL EST DIFFICILE DE METTRE UN PRONOSTIC STOP NOUS NE SAVONS
QUE PEU DE CHOSSES DE LA SITUATION MILITAIRE DANS LE RESTE DU PAYS JERUSALEM
NOFFRANT QUE PEU DE SOURCES D'INFORMATIONS A CET EGARD STOP JE RESUME LA SITUATION
COMME SUIIT LA SEULE MANIERE D'ARRETER LEFFUSION DE SANG CONSISTERAIT A EXERCER
UNE PUISSANTE PRESSION SUR TOUTES LES PARTIES EN CAUSE JEAN NIEUWENHUY, STOP
PRESIDENT DE LA COMMISSION DE TREVE DU CONSEIL DE SECURITE EN PALESTINE STOP
NEUVILLE CONSULAT DE FRANCE A JERUSALEM

